



SHARK

This rugged waterproof LED flashlight uses a 3-phase brushless generator for efficient electricity generation to charge the internal 2,000mAh Li-Po battery.

The flashlight has an integrated power bank to charge mobile phones. Charge it via USB or by dynamo.

Charging by dynamo

To charge, hold the flashlight in one hand and wind the handle (1 in Fig. 1) with the other hand at a speed of 3 revolutions per second. The charging indicator (2 in Fig. 2) inside the waterproof cap (3 in Fig. 1) will flash during charging.

Charging via USB

Connect the supplied USB-A to USB-C cable to the USB-C input port (4 in Fig. 2) and connect the other side of the cable to a USB output port on a USB adapter, PC, etc. (not included).

The charging indicator (2 in Fig. 1) will flash during charging.

When the internal battery is fully charged, the charging indicator will illuminate red (stop flashing). Disconnect the USB cable once the flashlight is fully charged.

Lighting

Press the ON/OFF switch (5 in Fig. 1) to activate the lighting function.

Press once for 100% brightness

Press again for 50% brightness

Press again for 20% brightness

Press again for 100% brightness with 2 red

LED lights flashing

Press again to switch off the light.

Power Bank Function

Connect the charging cable from your mobile phone to the USB-A output port (4 in Fig. 2) or the USB-C input/output port (5 in Fig. 2) and connect the other end to your mobile phone.

Some charging protocols (such as Apple devices) are very specific, which may cause them to reject chargers from different sources. During charging using USB-C port, the charging indicator (2 in Fig. 2) will illuminate red. When charging with USB-A, the charging indicator will not illuminate.

Do not use the USB-A and USB-C ports at the same time, and do not charge and discharge the product at the same time!

Battery maintenance

Recharge the flashlight every month by charging it for 15 minutes via USB.

PRECAUTIONS

- Do not shine directly into eyes under any circumstances. This may cause eye damage.
- This is not a toy. Children should use it only under adult supervision.
- Always wind the handle consistently. Winding too slowly may reduce the current.
- Only charge the flashlight via USB before first use.

Technical Details

Battery: 103450 Li-Po, 3.7V | 2,000mAh
LED: 3W | 6,200 – 6,700K
USB charge time: 3 hours
Input / Output: 5V / 1A

Operating time (LED):

100% – 2.5 hours | 50% – 7.5 hours

20% – 15 hours | SOS flashing – 5 hours

Operating time (LED, 1 minute of winding dynamo):

100% – 1 minute | 50% – 4 minutes

20% – 8 minutes | SOS flashing – 5 minutes

Maximum luminous flux:

100% – 360 lm | 50% – 180 lm | 20% – 90 lm

Product / Battery Recycling

At the end of the product's or battery's lifetime, deliver it to a recycling point.

The battery of this product is replaceable.

Contact us for a replacement battery and instructions.



SHARK

Diese robuste, wasserdichte LED-Taschenlampe nutzt einen burstenlosen Dreiphasengenerator zur effizienten Stromerzeugung und lädt den internen 2.000-mAh-Li-Po-Akku. Die Taschenlampe verfügt über eine integrierte Powerbank zum Aufladen von Mobiltelefonen. Das Aufladen erfolgt über USB oder per Dynamo.

Laden per Dynamo

Halten Sie die Taschenlampe zum Laden in einer Hand und drehen Sie den Griff (1 in Abb. 1) mit der anderen Hand mit 3 Umdrehungen pro Sekunde. Die Ladeanzeige (2 in Abb. 2) in der wasserdichten Kappe (3 in Abb. 1) blinkt während des Ladevorgangs.

Laden per USB

Schließen Sie das mitgelieferte USB-A-auf-USB-C-Kabel an den USB-C-Eingang (4 in Abb. 2) und das andere Ende des Kabels an einen USB-Ausgang eines USB-Adapters, PCs usw. (nicht im Lieferumfang enthalten) an.

Die Ladeanzeige (2 in Abb. 1) blinkt während des Ladevorgangs.

Wenn der interne Akku vollständig geladen ist, leuchtet die Ladeanzeige rot (hört auf zu blinken). Trennen Sie das USB-Kabel, sobald die Taschenlampe vollständig geladen ist.

Beleuchtung

Drücken Sie den EIN/AUS-Schalter (6 in Abb. 1), um die Beleuchtungsfunktion zu aktivieren.

Einmal drücken für 100 % Helligkeit.

Erneut drücken für 50 % Helligkeit.

Erneut drücken für 20 % Helligkeit.

Erneut drücken für 100 % Helligkeit mit zwei blinkenden roten LEDs.

Erneut drücken, um die Beleuchtung

auszuschalten.

Powerbank-Funktion

Schließen Sie das Ladekabel Ihres Mobiltelefons an den USB-A-Ausgang (4 in Abb. 2) oder den USB-C-Eingang/Ausgang (5 in Abb. 2) an und verbinden Sie das andere Ende mit Ihrem Mobiltelefon.

Der Ladevorgang beginnt automatisch. Einige Ladeprotokolle (z. B. Apple-Geräte) sind sehr spezifisch, was dazu führen kann, dass Ladegeräte anderer Hersteller abgelehnt werden. Beim Laden über den USB-C-Anschluss leuchtet die Ladeanzeige (2 in Abb. 2) rot. Beim Laden über USB-A leuchtet die Ladeanzeige nicht.

Verwenden Sie die USB-A- und USB-C-Anschlüsse nicht gleichzeitig und laden und entladen Sie das Produkt nicht gleichzeitig!

Akkupflege

Laden Sie die Taschenlampe monatlich 15 Minuten lang über USB auf.

VORSICHTSMASSNAHMEN

- Leuchten Sie unter keinen Umständen direkt in die Augen. Dies kann zu Augenschäden führen.
- Dies ist kein Spielzeug. Kinder sollten es nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden.
- Drehen Sie den Griff immer gleichmäßig. Zu langsames Drehen kann die Stromstärke verringern.
- Laden Sie die Taschenlampe vor dem ersten Gebrauch vollständig über USB auf.

Technische Daten

Akku: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2 000 mAh
LED: 3 W | 6 200 – 6 700 K
USB-Ladezeit: 3 Stunden
Eingang/Ausgang: 5 V / 1 A

Betriebsdauer (LED):

100 % – 2,5 Stunden | 50 % – 7,5 Stunden

20 % – 15 Stunden | SOS-Blinken – 5 Stunden

Betriebsdauer (LED, 1 Minute Dynamo-Aufzug):

100 % : 1 Minute | 50 % : 4 Minuten

20 % – 8 Minuten | SOS-Blinken – 5 Minuten

Maximaler Lichtstrom:

100 % – 360 lm | 50 % – 180 lm | 20 % – 90 lm

Produkt-/Batterie-Recycling

Am Ende der Lebensdauer des Produkts oder der Batterie geben Sie diese bitte an einer Recyclingstelle ab.

Die Batterie dieses Produkts ist austauschbar.

Kontaktieren Sie uns für eine Ersatzbatterie und eine Anleitung.



SHARK

Cette lampe torche LED robuste et étanche utilise un générateur sans balais à 3 phases pour une production d'électricité efficace permettant de recharger la batterie interne Li-Po de 2 000 mAh. La lampe dispose d'une batterie externe intégrée (power bank) pour recharger les téléphones portables. Elle peut être chargée via USB ou par dynamo.

Chargement per dynamo

Pour charger la lampe, tenez-la d'une main et tournez la manivelle (1 sur la Fig. 1) de l'autre main à une vitesse de 3 tours par seconde. Le voyant de charge (2 sur la Fig. 2) situé sous le capuchon étanche (3 sur la Fig. 1) clignotera pendant le chargement.

Chargement per USB

Branchez le câble USB-A vers USB-C fourni au port d'entrée USB-C (4 sur la Fig. 2) et connectez l'autre extrémité à un port USB de sortie d'un adaptateur, d'un PC, etc. (non fourni).

Le voyant de charge (2 sur la Fig. 1) clignotera pendant le chargement.

Une fois la batterie interne complètement chargée, le voyant s'allumera en rouge fixe (il cessera de clignoter).

Débranchez le câble USB une fois la charge terminée.

Éclairage

Appuyez sur l'interrupteur ON/OFF (6 sur la Fig. 1) pour activer l'éclairage :

1 pression : luminosité à 100 %

2e pression : luminosité à 50 %

3e pression : luminosité à 20 %

4e pression : 100 % avec clignotement de 2 LED rouges

5e pression : éteindre la lumière

Fonction Power Bank

Branchez le câble de charge de votre téléphone au port de sortie USB-A (4 sur la Fig. 2) ou au port USB-C d'entrée/sortie (5 sur la Fig. 2), et connectez l'autre extrémité à votre téléphone. Le chargement commencera automatiquement.

Attention : certains protocoles de charge (comme ceux des appareils Apple) sont très spécifiques et peuvent rejeter des chargeurs non officiels. Lors du chargement via le port USB-C, le voyant de charge (2 sur la Fig. 2) s'allume en rouge. Lors du chargement via le port USB-A, le voyant ne s'allume pas.

Ne pas utiliser simultanément les ports USB-A et USB-C, et ne pas charger et décharger le produit en même temps !

Entretien de la batterie

Rechargez la lampe tous les mois pendant 15 minutes via USB pour maintenir la batterie en bon état.

PRÉCAUTIONS

- Ne jamais diriger la lumière directement vers les yeux. Cela peut entraîner des lésions oculaires.
- Ceci n'est pas un jouet. Les enfants doivent l'utiliser sous la surveillance d'un adulte.
- Tournez la manivelle de manière régulière. Une rotation trop lente peut réduire le courant généré.
- Chargez complètement la lampe via USB avant la première utilisation.

Caractéristiques techniques

Batterie : 103450 Li-Po, 3,7 V | 2 000 mAh
LED : 3W | 6 200 – 6 700 K
Temps de charge via USB : 3 heures
Entrée / Sortie : 5V / 1A

Autonomie (LED) :

100 % : 2,5 heures | 50 % : 7,5 heures

20 % : 15 heures | Clignotement SOS : 5 heures

Autonomie (LED, après 1 min de manivelle) :

100 % : 1 minute | 50 % : 4 minutes

20 % : 8 minutes | Clignotement SOS : 5 minutes

Flux lumineux maximal :

100 % : 360 lm | 50 % : 180 lm | 20 % : 90 lm

Recyclage du produit / de la batterie

À la fin de vie du produit ou de la batterie, déposez-le dans un point de recyclage.

La batterie de ce produit est remplaçable.

Contactez-nous pour obtenir une batterie de remplacement et les instructions.



SHARK

Deze robuuste, waterdichte LED-zaklamp maakt gebruik van een 3-fase borstelloze generator voor efficiënte elektriciteitsopwekking om de interne 2000 mAh Li-Po-batterij op te laden.

De zaklamp heeft een geïntegreerde powerbank om mobiele telefoons op te laden. Laad hem op via USB of met een dynamo.

Opladen via dynamo

Om op te laden, houdt u de zaklamp in één hand en draait u met de andere hand aan de hendel (1 in Abb. 1) met een snelheid van 3 omwentelingen per seconde. De laadindicator (2 in Abb. 2) in de waterdichte kap (3 in Abb. 2) knippert tijdens het opladen.

Opladen via USB

Sluit de meegeleverde USB-A naar USB-C-kabel aan op de USB-C-ingang (4 in Abb. 2) en sluit de andere kant van de kabel aan op een USB-uitgang van een USB-adapter, pc, enz. (niet meegeleverd).

De laadindicator (2 in Abb. 1) knippert tijdens het opladen.

Wanneer de interne batterij volledig is opgeladen, licht de laadindicator rood op (stopt met knipperen). Koppel de USB-kabel los zodra de zaklamp volledig is opgeladen.

Verlichting

Druk op de AAN/UIT-schakelaar (6 in Abb. 1) om de verlichtingsfunctie te activeren.

Druk eenmaal voor 100% helderheid.

Druk nogmaals voor 50% helderheid.

Druk nogmaals voor 20% helderheid.

Druk nogmaals voor 100% helderheid met 2 rode ledlampjes die knipperen.

Druk nogmaals om de lamp uit te schakelen

Powerbankfunctie

Sluit de laadkabel van uw mobiele telefoon aan op de USB-A-uitgang (4 in Abb. 2) of de USB-C-ingang/uitgang (5 in Abb. 2) en sluit het andere uiteinde aan op uw mobiele telefoon. Het opladen start automatisch.

Sommige oplaadprotocollen (zoals Apple-apparaten) zijn zeer specifiek, waardoor ze laders van verschillende bronnen kunnen weigeren.

Tijdens het opladen via de USB-C-poort licht de oplaadindicator (2 in Abb. 2) rood op. Bij het opladen via USB-A licht de oplaadindicator niet op.

Gebruik de USB-A- en USB-C-poorten niet tegelijkertijd en laad en ontlad het product niet tegelijkertijd!

Batterijonderhoud

Laad de zaklamp elke maand op door deze 15 minuten op te laden via USB.

VOORZORGSMAATREGELEN

- Schijn onder geen enkele omstandigheid rechtstreeks in de ogen. Dit kan oogletsel veroorzaken.
- Dit is geen speelgoed. Kinderen mogen het alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene.
- Draai de hendel altijd gelijkmatig. Te langzaam draaien kan de stroomsterkte verminderen.
- Laad de zaklamp volledig op via USB vóór het eerste gebruik.

Technische details

Accu: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2000 mAh
LED: 3 W | 6200 – 6700 K
USB-oplaadtijd: 3 uur
Ingang/uitgang: 5 V / 1 A

Gebruiksduur (LED):

100% – 2,5 uur | 50% – 7,5 uur

20% – 15 uur | SOS-knipperlicht – 5 uur

Gebruiksduur (LED, 1 minuut opwindingdynamo):

100% – 1 minuut | 50% – 4 minuten

20% – 8 minuten | SOS-knipperlicht – 5 minuten

Maximale lichtstroom:

100% – 360 lm | 50% – 180 lm | 20% – 90 lm

Product-/batterijrecycling

Lever het product of de batterij aan het einde van de levensduur in bij een recyclingpunt.

De batterij van dit product is vervangbaar.

Neem contact met ons op voor een vervangende batterij en instructies.



SHARK

Esta robusta linterna LED impermeable utiliza un generador trifásico sin escobillas para generar electricidad de forma eficiente y cargar la batería interna de polímero de litio de 2000 mAh. La linterna cuenta con un banco de energía integrado para cargar teléfonos móviles. Se puede cargar por USB o con dinamo.

Carga con dinamo

Para cargar, sujete la linterna con una mano y gire el mango (1 en la Fig. 1) con la otra a 3 revoluciones por segundo.

El indicador de carga (2 en la Fig. 2) dentro de la tapa impermeable (3 en la Fig. 1) parpadeará durante la carga.

Carga por USB

Conecte el cable USB-A a USB-C incluido al puerto de entrada USB-C (4 en la Fig. 2) y conecte el otro extremo del cable a un puerto de salida USB de un adaptador USB, PC, etc. (no incluido).

El indicador de carga (2 en la Fig. 1) parpadeará durante la carga.

Cuando la batería interna esté completamente cargada, el indicador de carga se iluminará en rojo (dejará de parpadear). Desconecte el cable USB una vez que la linterna esté completamente cargada.

Iluminación

Presione el interruptor de encendido/apagado (6 en la Fig. 1) para activar la función de iluminación.

Presione una vez para obtener el 100 % de brillo.

Presione de nuevo para obtener el 50 % de brillo.

Presione de nuevo para obtener el 20 % de brillo.

Presione de nuevo para obtener el 100 % de brillo con 2 luces LED rojas parpadeando.

Presione de nuevo para apagar la luz.

Función de batería externa

Conecte el cable de carga de su teléfono móvil al puerto de salida USB-A (4 en la Fig. 2) o al puerto de entrada/salida USB-C (5 en la Fig. 2) y conecte el otro extremo a su teléfono móvil.

La carga comenzará automáticamente. Algunos protocolos de carga (como los dispositivos Apple) son muy específicos, lo que puede provocar que rechacen cargadores de diferentes fuentes.

Durante la carga con el puerto USB-C, el indicador de carga (2 en la Fig. 2) se iluminará en rojo. Al cargar con USB-A, el indicador de carga no se iluminará.

No utilice los puertos USB-A y USB-C al mismo tiempo, ni cargue y descargue el producto al mismo tiempo.

Mantenimiento de la batería

Recargue la linterna mensualmente durante 15 minutos a través de USB.

PRECAUCIONES

- No ilumine directamente los ojos bajo ninguna circunstancia. Esto puede causar lesiones oculares.
- Esto no es un juguete. Los niños deben usarlo solo bajo la supervisión de un adulto.
- Siempre de vueltas al mango de forma uniforme. Dar vueltas demasiado lento puede reducir la corriente.
- Cargue completamente la linterna a través de USB antes del primer uso.

Detalles técnicos

Batería: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2000 mAh
LED: 3 W | 6200 – 6700 K
Tiempo de carga USB: 3 horas
Entrada/Salida: 5 V / 1 A

Tiempo de funcionamiento (LED):

100 % – 2,5 horas | 50 % – 7,5 horas

20 % – 15 horas | SOS intermitente – 5 horas

Tiempo de funcionamiento (LED, 1 minuto de

dinamo):

100 % – 1 minuto | 50 % – 4 minutos

20 % – 8 minutos | SOS intermitente – 5 minutos

Flujo luminoso máximo:

100 % – 360 lm | 50 % – 180 lm | 20 % – 90 lm

Reciclaje del producto/batería

Al final de la vida útil del producto o de la batería, entréguelo a un punto de reciclaje.

La batería de este producto es reemplazable.

Contactenos para obtener una batería de repuesto e instrucciones.

Fig. 1

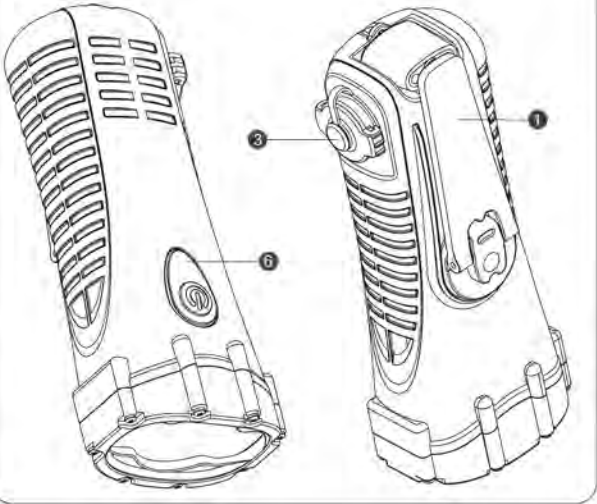
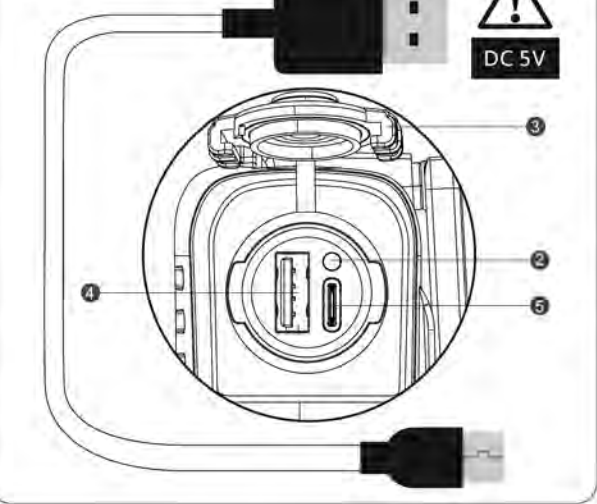


Fig. 2



SHARK

Tato robustní vodotěsná LED svítidla využívá třífázový bezkartáčový generátor pro efektivní výrobu elektřiny k nabíjení interní 2 000 mAh Li-Po baterie. Svítidla má integrovanou powerbanku pro nabíjení mobilních telefonů. Nabíjejte ji přes USB nebo dynamo.

Nabíjení dynamem

Pro nabíjení držte svítidlo v jedné ruce a druhou rukou otáčejte rukovětí (1 na obr. 1) rychlostí 3 otáčky za sekundu.

Indikátor nabíjení (2 na obr. 2) uvnitř vodotěsné krytky (3 na obr. 1) bude během nabíjení blikat.

Nabíjení přes USB

Připojte dodaný kabel USB-A na USB-C ke vstupnímu portu USB-C (4 na obr. 2) a připojte druhou stranu kabelu k výstupnímu portu USB na USB adaptéru, počítači atd. (není součástí balení). Indikátor nabíjení (2 na obr. 1) bude během nabíjení blikat.

Když je interní baterie plně nabitá, indikátor nabíjení se rozsvítí červeně (přestane blikat). Odpojte kabel USB, jakmile je svítidlo plně nabitá.

Osvětlení

Stiskněte vypínač ON/OFF (6 na obr. 1) pro aktivaci funkce osvětlení.

Jednou stisknete pro 100% jas.

Dalším stisknutím dosáhnete 50% jasů.

Dalším stisknutím dosáhnete 20% jasů.

Dalším stisknutím dosáhnete 100% jasů se 2 blikajícími červenými LED diodami.

Dalším stisknutím světlo vypnete.

Funkce powerbanky

Připojte nabíjecí kabel z mobilního telefonu k výstupnímu portu USB-A (4 na obr. 2) nebo vstupnímu/výstupnímu portu USB-C (5 na obr. 2) a připojte druhý konec k mobilnímu telefonu. Nabíjení se spustí automaticky.

Některé nabíjecí protokoly (například zařízení Apple) jsou velmi specifické, což může vest k odmítnutí nabíječek z různých zdrojů. Během nabíjení pomocí portu USB-C se indikátor nabíjení (2 na obr. 2) rozsvítí červeně. Při nabíjení pomocí USB-A se indikátor nabíjení nesvítí. Nepoužívejte porty USB-A a USB-C současně a nenabíjejte a nevybíjejte zařízení současně!

Údržba baterie

Svítidlo dobíjete každý měsíc nabíjením po dobu 15 minut přes USB.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Za žádných okolností nesvítíte přímo do očí. Může to způsobit poškození očí.
- Toto není hračka. Děti by ji měly používat pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Vždy rovnoměrně natahujte rukovět, příliš pomalé natahování může snížit proud.
- Před prvním použitím svítidlo plně nabíjete přes USB.

Technické údaje

Baterie: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2 000 mAh
LED: 3 W | 6 200 – 6 700 K
Doba nabíjení přes USB: 3 hodiny
Vstup / Výstup: 5 V / 1 A
Pracovní doba (LED):
100 % – 2,5 hodiny | 50 % – 7,5 hodiny
20 % – 15 hodin | SOS blikání – 5 hodin
Pracovní doba (LED, 1 minuta natahování dynamo):
100 % – 1 minuta | 50 % – 4 minuty
20 % – 8 minut | SOS blikání – 5 minut
Maximální světelný tok:
100 % – 360 lm | 50 % – 180 lm | 20 % – 90 lm

Recyklace produktu / baterie

Na konci životnosti produktu nebo baterie jej odevzdáte do sběrného dvora. Baterie tohoto produktu je vyměnitelná. Kontaktujte nás ohledně náhradní baterie a pokyny.

SHARK

Toto odolné vodotěsné LED svítidlo využívá 3-fázový bezkartáčový generátor pro efektivní výrobu elektřiny na nabíjení interní 2 000 mAh Li-Po baterie. Svítidlo má integrovanou powerbanku na nabíjení mobilních telefonů. Nabíjejte ho cez USB alebo pomocou dynamu.

Nabíjanie dynamom

Na nabíjanie držte svietidlo v jednej ruke a druhou rukou otáčajte rukoväť (1 na obr. 1) rýchlosťou 3 otáčky za sekundu.

Indikátor nabíjania (2 na obr. 2) vo vnútri vodotesného krytu (3 na obr. 1) bude počas nabíjania blikat.

Nabíjanie cez USB

Pripojte dodaný kábel USB-A na USB-C k vstupnému portu USB-C (4 na obr. 2) a pripojte druhú stranu kábla k výstupnému portu USB na USB adaptéri, počítači atď. (nie je súčasťou balenia). Indikátor nabíjania (2 na obr. 1) bude počas nabíjania blikat. Keď je interná batéria úplne nabitá, indikátor nabíjania sa rozsvieti na červenú (prestane blikat). Odpojte kábel USB, keď je batéria úplne nabitá.

Osvetlenie

Stlačte vypínač ON/OFF (6 na obr. 1) pre aktiváciu funkcie osvetlenia.

Stlačte raz pre 100 % jas.

Opätovným stlačením pre 50 % jas.

Opätovným stlačením pre 20 % jas.

Opätovným stlačením pre 100 % jas a 2 červenými LED diódami blikajúcimi.

Opätovným stlačením svetlo vypnete.

Funkcia powerbanky

Pripojte nabíjač kábel z mobilného telefónu k výstupnému portu USB-A (4 na obr. 2) alebo k vstupnému/výstupnému portu USB-C (5 na obr. 2) a pripojte druhý koniec k mobilnému telefónu. Nabíjanie sa spustí automaticky. Niektoré nabíjače protokolov (napríklad zariadenia Apple) sú veľmi špecifické, čo môže spôsobiť, že kúľenbuo nabíjačok z rôznych zdrojov. Počas nabíjania pomocou portu USB-C bude indikátor nabíjania (2 na obr. 2) svietiť načerveno. Pri nabíjaní pomocou USB-A sa indikátor nabíjania nerozsvieti. Nepoužívajte porty USB-A a USB-C súčasne a nenabíjajte a nevybíjajte výrobok súčasne!

Údržba batérie

Batériu nabíjajte každý mesiac 15 minútovým nabíjaním cez USB.

UPOZORNENIA

- Za žiadnych okolností nesvietite priamo do očí. Môže to spôsobiť poškodenie očí.
- Toto nie je hračka. Deti by ju mali používať iba pod dohľadom dospelých osôb.
- Vždy rovnomerne natáčajte rukoväť. Príliš pomalé natáčanie môže znížiť prúd.
- Pred prvým použitím batériu úplne nabíjete cez USB použítie

Technické detaily

Baterie: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2 000 mAh
LED: 3 W | 6 200 – 6 700 K
Doba nabíjania cez USB: 3 hodiny
Vstup / Výstup: 5 V / 1 A
Prevádzková doba (LED):
100 % – 2,5 hodiny | 50 % – 7,5 hodiny
20 % – 15 hodin | SOS blikání – 5 hodin
Pracovní doba (LED, 1 minuta natahování dynamo):
100 % – 1 minuta | 50 % – 4 minuty
20 % – 8 minut | SOS blikání – 5 minut
Maximální světelný tok:
100 % – 360 lm | 50 % – 180 lm | 20 % – 90 lm

Recyklácia produktu / batérie

Na konci životnosti produktu alebo batérie ho odovzdajte na recyklačné miesto. Batéria tohto produktu je vymeniteľná. Kontaktujte nás pre náhradnú batériu a pokyny.

SHARK

Ez a strapabíró, vízálló LED-es zseblámpa egy 3 fázisú, kefe nélküli generátor használatával hatékonyan állítja elő az elektromosságot a belső 2000 mAh-s Li-Po akkumulátorról. A zseblámpa beépített külső akkumulátorral rendelkezik, amely lehetővé teszi mobiltelefonok töltését. Töltés USB-n vagy dinamóval keresztül.

Töltés dinamóval

A töltéshez tartsa a zseblámpát az egyik kezében, a másik kezével pedig forgassa a markolatot (1 az 1. ábrán) másodpercenként 3 fordulatot. A vízálló kupak (3 az 1. ábrán) becsúszásánál támassza a töltésszállót (2 a 2. ábrán) villog a töltés alatt.

Töltés USB-n keresztül

Csatlakoztassa a mellékelt USB-A - USB-C kábelt az USB-C bemeneti porthoz (4 a 2. ábrán), a kábel másik végét pedig csatlakoztassa egy USB adapter, PC stb. USB kimeneti portjához (nem tartozék). A töltésszállót (2 az 1. ábrán) villog a töltés alatt. Amikor a belső akkumulátor teljesen fel van töltve, a töltésszálló pirosan villog (a villogás abbamarad). A zseblámpa teljes feltöltése után húzza ki az USB-kábelt.

Világítás

A világítási funkciót aktiválásához nyomja meg a BE/KI kapcsolót (6 az 1. ábrán). 100%-os fényerőhöz nyomja meg egyszer. 50%-os fényerőhöz nyomja meg újra. 20%-os fényerőhöz nyomja meg újra. 100%-os fényerőhöz nyomja meg újra, miközben 2 pros LED villog. A lámpa kikapcsolásához nyomja meg újra.

Power Bank funkció

Csatlakoztassa a mobiltelefon töltőkábelét az USB-A kimeneti porthoz (4 a 2. ábrán) vagy az USB-C bemeneti/kimeneti porthoz (5 a 2. ábrán), a másik végét pedig a mobiltelefonhoz. A töltés automatikusan elindul. Néhány töltési protokoll (például Apple eszközök) nagyon specifikus, ami miatt elutasítják a külsőből történő töltést. A töltésszálló porton keresztül töltés közben a töltésszálló (2. ábra, 2) pirosan villog. USB-A porton keresztül töltés esetén a töltésszálló nem villog. Ne használja egyszerre az USB-A és USB-C portokat, és ne töltsön és merítse le a terméket egyszerre!

Akkumulátor karbantartása

Töltse fel a zseblámpát havonta 15 percig USB-n keresztül.

FIGYELMEZTETÉSEK

- Semmilyen körülmények között ne világítson közvetlenül a szemébe. Ez szemkárosodást okozhat.
- Ez nem játék. Gyermeknek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják.
- Mindig egyenletesen tekerje fel a nyelet. A túl lassú tekerés csökkentheti az áramerősséget.
- Elso használat előtt töltsön fel teljesen a zseblámpát USB-n keresztül.

Műszaki adatok

Akkumulátor: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2000 mAh
LED: 3 W | 6200 – 6700 K
USB töltési idő: 3 óra
Bemenet / Kimenet: 5V / 1A
Üzemidő (LED):
100% – 2,5 óra | 50% – 7,5 óra
20% – 15 óra | SOS villogás – 5 óra
Üzemidő (LED, 1 perc tekeréssel dinamó):
100% – 1 perc | 50% – 4 perc
20% – 8 perc | SOS villogás – 5 perc
Maximális fényáram:
100% – 360 lm | 50% – 180 lm | 20% – 90 lm

Termék / akkumulátor utasításai

A termék vagy az akkumulátor élettartamának végén adja le egy újrahasznosító ponton. A termék akkumulátora cserélhető. Csereakkumulátort és utasításokért vegye fel velünk a kapcsolatot.

SHARK

Ta wytężyma, wodoodporna latarka LED wykorzystuje 3-fazowy generator bezszczotkowy zapewniający wydajne wytwarzanie energii elektrycznej generacji do ładowania wewnętrznej akumulatora litowo-polimerowego o pojemności 2000 mAh baterii. Latarka posiada wbudowany power bank, który umożliwia ładowanie komórek. Ładuj je przez USB lub dynamo.

Ładowanie za pomocą dynamo

Aby naładować latarkę, trzymaj ją w jednej ręce i nakręć uchwyt (1 na rys. 1) drugą ręką w kierunku przódki 3 obrotów na sekundę. Wskaźnik ładowania (2 na rys. 2) wewnątrz wodoodpornej nasadki (3 na rys. 2) będzie migać podczas ładowania.

Ładowanie przez USB

Podłącz dołączony kabel USB-A do USB-C do Port wejściowy USB-C (4 na rys. 2) i podłącz drugą stronę kabla do portu wyjściowego USB w Adapter USB, komputer itp. (nie są dołączone). Podczas ładowania wskaźnik ładowania (2 na rys. 1) będzie migać ładowanie. Gdy wewnętrzny akumulator jest w pełni naładowany, Wskaźnik ładowania zaświeci się na czerwono (przestanie migać). Odłącz kabel USB po włączeniu latarki w pełni naładowany.

Oświetlenie

Aby włączyć, naciśnij przycisk WŁ/WYŁ. (6 na rys. 1) funkcja oświetlenia. Naciśnij raz, aby ustawić jasność na 100%. Naciśnij ponownie, aby ustawić jasność na 50%. Naciśnij ponownie, aby zwiększyć jasność do 20%. Naciśnij ponownie, aby uzyskać 100% jasności za pomocą 2 czerwonych przycisków. Diody LED migają. Naciśnij ponownie, aby wyłączyć światło.

Funkcja Power Bank

Podłącz kabel ładujący do swojego telefonu komórkowego telefon do portu wyjściowego USB-A (4 na rys. 2) lub Port wejściowy/wyjściowy USB-C (5 na rys. 2) i podłącz drugi koniec do telefonu komórkowego. Ładowanie rozpocznie się automatycznie. Niektóre protokoły ładowania (np. urządzenia Apple) są bardzo specyficzne, co może spowodować ich odrzucenie ładowarki z różnych źródeł. Podczas ładowania za pomocą portu USB-C, ładowanie wskaźnik (2 na rys. 2) zaświeci się na czerwono. Gdy ładowanie przez USB-A, wskaźnik ładowania będzie nie świecić.

Nie należy używać portów USB-A / USB-C w jednocześnie i nie ładuj i nie rozładuj produkt w tym samym czasie!

Konservacja akumulatora

Ładuj latarkę co miesiąc, ładując ją przez 15 minut przez USB.

SRODKI OSTROŻNOŚCI

- Nie świeć bezpośrednio w oczy pod żadnym pozorem okolicznościach. Może to spowodować uszkodzenie oczu.
- To nie jest zabawka. Dzieci powinny z niej korzystać wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Zawsze nakręcaj korbkę równomiernie. Nakręcanie zbyt powoli może zmniejszyć prąd.
- Przed pierwszym użyciem należy w pełni naładować latarkę przez USB używac.

Szczegóły techniczne

Bateria: 103450 Li-Po, 3,7 V | 2000 mAh
Dioda LED: 3 W | 6200 – 6700 K
Czas ładowania przez USB: 3 godziny
Wejście / Wyjście: 5 V / 1 A
Czas działania (LED):
100% – 2,5 godziny | 50% – 7,5 godziny
20% – 15 godzin | Miganie SOS – 5 godzin
Czas działania (dioda LED, 1 minuta nakręcania dynamo):
100% – 1 minuta | 50% – 4 minuty
20% – 8 minut | Miganie SOS – 5 minut
Maksymalny strumień światła:
100% – 360 lm | 50% – 180 lm | 20% – 90 lm

Recykling produktów/baterii

Po zakończeniu okresu eksploatacji produktu lub baterii, dostarczyć do punktu recyklingu. Baterie tego produktu jest wymienna. Skontaktuj się z nami, aby uzyskać bateryjne zmienną i instrukcje.

SHARK

Denne robusta vattentätt LED-ficklampa använder en 3-fas borslös generator för effektiv elgenerering för att ladda det interna 2 000 mAh Li-Po batteriet. Ficklampa har en integrerad powerbank för att ladda mobiltelefoner. Ladda den via USB eller med dynamo.

Laddning med dynamo

För att ladda, håll ficklampan i ena handen och vrid handtaget (1 i bild 1) med den andra handen med en hastighet av 3 varv per sekund. Laddningsindikatorn (2 i bild 2) nullt det vattentätt locket (3 i bild 1) blinkar under laddning.

Laddning via USB

Anslut den medföljande USB-A till USB-C-kabeln till USB-C-ingångsporten (4 i bild 2) och anslut den andra sidan av kabeln till en USB-utgångsport på en USB-adapter, dator, etc. (ingår ej). Laddningsindikatorn (2 i bild 1) blinkar under laddning. När det interna batteriet är fulladdat lysar laddningsindikatorn rött (slutar blinka). Koppla ur USB-kabeln när ficklampan är fulladdad.

Belysning

Tryck på PA/AV-knappen (6 i bild 1) för att aktivera belysningsfunktionen. Tryck en gång för 100 % ljusstyrka. Tryck igen för 50 % ljusstyrka. Tryck igen för 20 % ljusstyrka. Tryck igen för 100 % ljusstyrka med 2 blinkande röda LED-lampor. Tryck igen för att släcka ljuset.

Powerbankfunktion

Anslut laddningskabeln från din mobiltelefon till USB-A-utgången (4 i bild 2) eller USB-C-ingångs/utgångsporten (5 i bild 2) och anslut den andra änden till din mobiltelefon. Laddningen startar automatiskt. Vissa laddningsprotokoll (t.ex. Apple-enheter) är mycket specifika, vilket kan få dem att avvisa laddare från olika källor. Under laddning med USB-C-porten lysar laddningsindikatorn (2 i bild 2) rött. Vid laddning med USB-A lysar inte laddningsindikatorn. Använd inte USB-A- och USB-C-portarna samtidigt och ladda och urladda inte produkten samtidigt!

Batterierunderhåll

Ladda ficklampan varje månad genom att ladda den i 15 minuter via USB.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

- Lys inte direkt i ögonen under några omständigheter. Detta kan orsaka ögonskador.
- Detta är inte en leksak. Barn bör endast använda den under vuxens övervakning.
- Dra alltid handtaget regelbundet. Att dra för långsamt kan minska strömmen.
- Ladda ficklampan helf via USB före första användningen.

Tekniska detaljer

Batteri: 103450 Li-Po, 3,7V | 2 000 mAh
LED: 3W | 6 200 – 6 700 K
USB-laddningstid: 3 timmar
Ingång / Utgång: 5 V / 1 A
Drifttid (LED):
100 % – 2,5 timmar | 50 % – 7,5 timmar
20 % – 15 timmar | SOS-blinkning – 5 timmar
Drifttid (LED, 1 minuts laddningsdynamo):
100 % – 1 minut | 50 % – 4 minuter
20 % – 8 minuter | SOS-blinkning – 5 minuter
Maximalt ljusflöde:
100 % – 360 lm | 50 % – 180 lm | 20 % – 90 lm

Återvinning av produkt/batteri

När produkten eller batteriet är uttjänt, lämna in det på en återvinningsstation. Produktens batteri är utbytbar. Kontakta oss för ett ersättningsbatteri och instruktioner.

Fig. 1

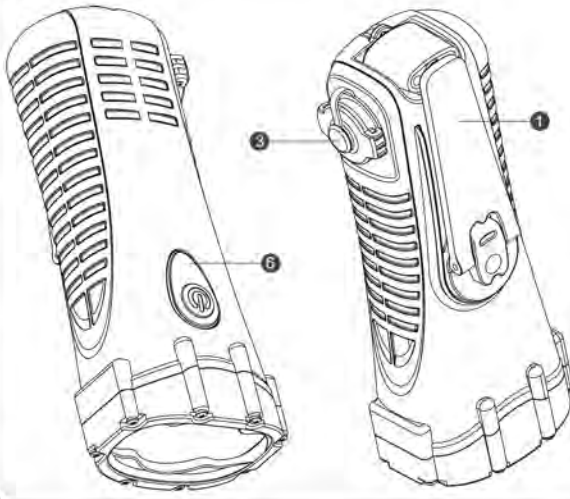


Fig. 2

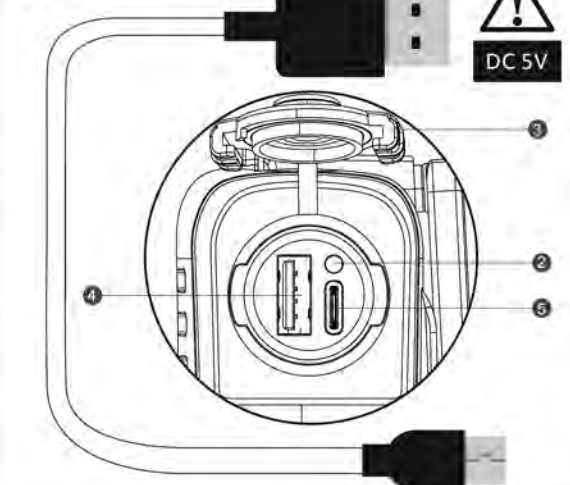


Fig. 3

